



BANCO CENTRAL EUROPEO

27 de mayo de 2003

NOTA DE PRENSA

ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 23 de mayo de 2003

I. Partidas no relacionadas con operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 23 de mayo de 2003, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 7, 8 y 9 del pasivo) disminuyó en 0,9 mm de euros hasta situarse en la cifra de 210,3 mm de euros, como consecuencia de las operaciones de cartera y por cuenta de clientes.

Las tenencias mantenidas por el Eurosistema de **valores negociables emitidos en euros por residentes en la zona del euro** (partida 7 del activo) se situaron en 42,3 mm de euros tras registrar un aumento de 1,4 mm de euros. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) descendió en 1,5 mm de euros hasta el nivel de 365,3 mm de euros. Los **depósitos de Administraciones Públicas** (partida 5.1 del pasivo) se situaron en 64,1 mm de euros, tras incrementarse en 23 mm de euros.

II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades de crédito (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 4 del pasivo) experimentó un aumento de 15,5 mm de euros hasta alcanzar la cifra de 231,5 mm de euros. El miércoles 21 de mayo de 2003, venció una **operación principal de financiación** por valor de 76 mm de euros y se liquidó otra nueva de 96 mm de euros.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) fue de 0,1 mm de euros, cifra aproximadamente igual a la registrada la semana anterior, mientras que el correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) fue de 0,7 mm de euros, frente a los 0,1 mm de euros registrados la semana anterior.

El viernes 23 de mayo de 2003, se realizó una operación de ajuste de 3,9 mm de euros instrumentada mediante **depósitos a plazo** incluidos en la partida 2.3 del pasivo.

III. Cuentas corrientes de entidades de crédito de la zona del euro

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades de crédito con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se situaron en 121,7 mm de euros, tras disminuir en 6,8 mm de euros.

Banco Central Europeo

División de Prensa e Información

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Se permite su reproducción, siempre que se cite la fuente



BANCO CENTRAL EUROPEO

Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 23 de mayo de 2003

(millones de euros)

Activo	Saldo al 23 de mayo de 2003	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones	Pasivo	Saldo al 23 de mayo de 2003	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones
1 Oro y derechos en oro	122.274	0	1 Billetes en circulación	365.344	-1.544
2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en la zona del euro			2 Depósitos en euros mantenidos por entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria		
2.1 Activos frente al FMI	31.522	-29	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	121.748	-6.784
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	184.690	1.187	2.2 Facilidad de depósito	741	664
	216.212	1.158	2.3 Depósitos a plazo	3.850	3.850
3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en la zona del euro	17.234	288	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0
4 Activos en euros frente a no residentes en la zona del euro			2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	1	0
4.1 Depósitos, valores y préstamos	3.656	-837		126.340	-2.270
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	3 Otros pasivos en euros con entidades de crédito de la zona del euro	15	0
	3.656	-837	4 Certificados de deuda emitidos	2.029	0
5 Préstamos en euros concedidos a entidades de crédito de la zona del euro en relación con operaciones de política monetaria			5 Depósitos en euros de otros residentes en la zona del euro		
5.1 Operaciones principales de financiación	192.998	19.997	5.1 Administraciones Públicas	64.075	23.036
5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo	44.979	0	5.2 Otros pasivos	5.221	-72
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0		69.296	22.964
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	6 Pasivos en euros con no residentes en la zona del euro	9.551	748
5.5 Facilidad marginal de crédito	90	37	7 Pasivos en moneda extranjera con residentes en la zona del euro	987	-42
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	28	7	8 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en la zona del euro		
	238.095	20.041	8.1 Depósitos y otros pasivos	16.002	2.358
6 Otros activos en euros frente a entidades de crédito de la zona del euro	158	-39	8.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0
7 Valores emitidos en euros por residentes en la zona del euro	42.348	1.352		16.002	2.358
8 Créditos en euros a las Administraciones Públicas	44.266	-4	9 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI	6.168	0
9 Otros activos	109.647	67	10 Otros pasivos	65.231	-498
			11 Cuentas de revalorización	67.910	0
			12 Capital y reservas	65.021	310
Total activo	793.894	22.026	Total pasivo	793.894	22.026

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.